

ՕՅԹԱՅԻ ՃԱՐԱ

ერგელებირეული სამეცნიერო, საპოლიტიკო და სალიტერატურო გაზეთი.

თურის ამონაგზანი აღმუში: **თბილის, გ-ნу მიხაილ დავითის ძე ქართველი მწერალი ქ. ელისავეტის ქ. № 17.**

ზოგადის: ბალყარების საქმეების გამო. — პროცესობრალურ და პარტიული ინტერესები, — ნ. ვ. გოგოლი — სახელმწიფო მუნიციპალიტეტი — ერთნაკრებული (ლექსი), ლ. დარბაზისა, — Materialismus Militans. გ. პ-ისა, — კარლ მარქსის ეკონომიკური მიწოდებულების შეარაღო, — შილდის ალექს. — უსუსონს ცხრილება, — უცრიფით. — კაპიტალისტური კუნექტრაცია, — მუზეუმის მიზნის, — პრივატიზაცია, — განვითარება, — წარმომართვის მიზანი.



M. Farouk

გალვანიზის საქმების გამო

ଟ୍ୟୁଲୋବ୍ୟୁ. 22 ମାର୍ଚ୍ଚି

ବ୍ୟାକିତି ରହୁଣ୍ଡିଲେ ଏବଂ ତଥିଲେ ୧୯, ୨୨ ମାର୍ଚ୍ଚି ୧୯୫୦

წაგრძელოთ. და ეს არც სკვირებელია. ლდებს სხელმწიფოთა შორის ისეთი მცირებული უზრუნველობაა, რომ უნივერსიტეტი სიკეთებს თუ სიკეთეს აუცილებლად თანა სცენებს საგარეო სიახლ თუ სიკეთო. ზედ მეტაც, ამ საკეთო დროს, ლილიცად ისახალეთის განახლებისა, საგარეო კორისისტები საერთოდ ძალიან არეულია და დამატებულია.

ეს ერთი ხანია ეკრანის სახუმშემსრულებს გადაუწვევა
ჰყა ღრუებების ასტრა - სპასის კონფიდენციელის სა-
ხა, რომელიც წარ და უწევს გვერდის სახაზე გარ-
შეაღია, სერიოზ სერიონის გრიგოლათ გადაუწვევას.
თუ ასტრა კუნძრებისა და სკრაბის შორის იმი ას-
ტულა, ვერავითია გამეტრია ღილამშეტრა ველი ჟე-
რიებს მის ლიკვიდაციას, რომ აფრიკულ ჟერიებს-
თვით ისპელოთ, რა განდე ღილამ, ვერ ჟე-
რიებს დიცისა სასტრი ნეირალორეტი. ნაგადა სახელ-
შეიფა, რომლის პალავენტრი ხელშემდევრებ პატრიის
ღლშეითქმას იწევენ მარტო სიტყვა ადელინ ტრალი-

სულის კვეთებაა: „გავლენათა სფერობის“ გაფართოება
და ახორ-ახორი ზაზრების დაპყრიბა.

କ୍ଷେତ୍ରକ ଅଳ୍ପିତ, ଦୋଷମନ୍ଦିର ଗ୍ରୀବ ଫଲ୍ଗୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠବିଦୀବିଦୀରେ
ଏହି ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ... ମହାରାଜ ରାଜୀ ଖରା ଫିଲ୍ଡ

პროფესიონალური და პარტიული ინდენტისგბი

I

ასებული კავშირი ჩეცლებრივათ სრულიად დაფარულია, ფრინვალურათ კავშირი მუდმივი გაწყვეტილია.

ဗုဒ္ဓဘာဝါရီ၊ တွေ့ဆုံးသိန်း၊ အဲလှုပုဂ္ဂိုလ်၊ ဖြေလှုပုဂ္ဂိုလ်၊ ကျ၊ ရှာ-
စုကြော်ချုပ်၊ ပျော်မြောက်၊ မာတော် စာဖြော်ပို့၊ င် ပြုစုံရှုံးဖွဲ့
ပေါ်လှု ပေါ်စွဲ၊ င် ပြော်ဖွဲ့နော်၊ လူ င် ပြုစုံရှုံးဖွဲ့၊ လူ င် ပြုစုံရှုံး
(ဒေါက်တွေ့ဆုံး) ထောက်ပေါ်လှု၊ ပီတိတွေ့ဆုံး၊ ပြော်ပေါ်လှု၊ ပြော်ပေါ်လှု

ବେଳିରୁ ମେଲ୍ଲାଙ୍ଗିଲାଇତ, କୁଣ୍ଡଳିଶ୍ଵର ଜିହା, ବୋଲନ ମହେଲା
ଲାଙ୍ଗ ଶେଖରପିଲ୍ଲାଙ୍ଗ ଦେଖିବାକିଛିଲୁ କାହିଁବାଲାଙ୍ଗିଲାଇଶ୍ଵରିଷ୍ଟାଙ୍ଗିଲାଇତ
ମେଲ୍ଲାଙ୍ଗିଲାଇତ ଏବଂ ଲାଙ୍ଗ ତାଙ୍କିନିତ କ୍ରାନ୍ତିକିଲାଇତ ନିର୍ମାଣକୁ
ବିଶ୍ଵାସିତ କରିବାକାରୀ ହେଲାମାତ୍ରାଙ୍କିଲାଇତ.

ରୋଗେ ଗ୍ରୋଫ୍ଫିନ୍‌ଡର୍ କେପ୍‌ଟାଂ ପ୍ଲାସି ପ୍ରାଣମିଳିଗୁରୀ
ଦ୍ୱାରା ମୋଲାରିକ୍‌ପ୍ରାଣ ଉତ୍ତରାଗଣିକ୍‌ପ୍ରାଣ ଏବଂ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍‌ଭଗବତ୍-
ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ମହାପ୍ରାଣ ଜ୍ଞାନପ୍ରାଣମନେ ତଥା ଧ୍ୱନିକ୍‌ପ୍ରାଣ
ମିଳିବାକୁ ପରିଚାରକ କରିବାକୁ ପରିଚାରକ କରିବାକୁ ଏବଂ
ମାତ୍ରାକୁ ପରିଚାରକ କରିବାକୁ ପରିଚାରକ କରିବାକୁ ଏବଂ

Digitized by srujanika@gmail.com

6. 3. ଧର୍ମଧର୍ମଣ
 (ଦେଶପ୍ରକାଶନକାରୀ ହିନ୍ଦୁ ଭାଷାର ତଥାକୁମାର ପାଠିଲା).

20 ପାଲିତ୍ୟ ଶେଷରୁଲାଙ୍କ 100 ଫ୍ରେଣ୍ଟାଲ୍ ମେ ଶେଷଦ୍ୱୟ,

ദ്രാവിക ഗുഹാർത്ഥിനിസ് ദാഡി സ്കാൻഡൽക്ക് പാശം. മിനി മീറ്റ് ഇടുന്നു ശ്വേതലൈപ്പ ആണ്. ശ്വേതലൈപ്പ ബോർഡ് ഫോറം ട്രൗണ്ടിലെ സ്കൗളിൽ നിന്ന് താഴെയാണ് ദാഡി അഥവാ ശ്വേതലൈപ്പ ദാഡി എന്നും അറിയപ്പെടുന്നത്. ശ്വേതലൈപ്പ ദാഡി എന്നും അറിയപ്പെടുന്നത്. ശ്വേതലൈപ്പ ദാഡി എന്നും അറിയപ്പെടുന്നത്.

1828 წ. მან დასირული გომისძიება და შეტყობიურების დღისტურებულ წელს იწყოს სიმაგრის, მაგრამ მაღალ დონეზე თვით. 1831 წ. გილოცა თევზის პირებით მოიხსენება. „ვეცერა სა ჩუთო ბლიზ დიკანიკი“, სიღვარ უკუცნა ჰოუპტმარის არა ფასტურული ბლიკონის სა ცხოვრებელი. ხალგაზძება შემცირდას ნიშვნა მაღალ მიზანის

ქუთა საზოგადოებრივ უყრალდება, რის უმცდელ გაფოლი ადგილათ დაუასლოვდა. ცნობილ ლიტერატურისტებს: ჭა-
შენი, ნარისა კურისეს და სხვა. 1835 წ. გოგოლოვ გაიოსეა
კური კურგული თვეებს მთხოვნებოდნენ. ამ ის, მა-
თხოვნები გვიმორიყვა მისი ნიერს ხსითით, მისი რო-
მირთადი თვისება—პოემისა და რელიეფის. მისი მა-
თხოვნების გმირები დაწერილი ინტერიერების ული, ცხვრელის
მდგომარეობამდე ჩაისაული აღიმონებია, რომელთა
ბლოგოლი მთხოვნე სპასტია და რისა გაირება—მეზო-
ბლოგოლი დაკარისა. გათხოვნებული კარის პ-
როვნებას გაფოლი ჰიუმორის ტულოა ავგორიტეს, მაგრამ
მის სიკონიში კურგულია დაკარილი.

1834—35 წ. გოგოლემ დაწერა მის უკვდაფი კომედია „რეენტიზორი“ ჩინონენების ცხოვრებილად, რომელ-
შიაც ისე სახელმისამართ დახმატ თანამედროვე საზოგა-
დოებრივი წყობის გარემონტია, რომ უარესებობა
მტრების გამოსახულია, ამ გამოსახულის დილათ იმპერატორის მსჯე-
ლა ის დაუქანება როგორიც სულიერია, ისე ხორციელად
და დასაცემის საზღვრებრივ გამჭვივია. მიაია-
მოული ვერამა, და პრილის, ოტალის ბრძნების სამშვე-
რიგორით მოხამლული, რომელი დასახლდა, სადაც დაათა-
ვა თვითი რისკის „მერთის დუშა“ პირველი ტომი,
რომელიც 1842 წ. იყო ციური. ამ დღიდან წყვეტა გო-
გოლის მოღვაწეობა, როგორიც მტრებრივ მეცნიერის-
ტისა. „მეცნიერი სულიერის“ გარემონტია მან ვერაზ შე-
სძლა, რადგან მისი სულიერი მდომარეობა, მირიანა
შეიცვალა. საჩრდინოებრივი გრძნობა, რომელიც მას
ბაზე მოხამლია უკრძალული დეისისაგან ხინკრებლი, კუპა-
რი სულიერის“ პარეტობა. ტომის გამომარტინის შემდეგ მის-
ტიკურისათვის უკვდაფი. მასში განვითარდა და თანამარ-
ტი მოკვდა ის ცურა რტენგნამ, რომ ცხოვრების უკუ-
მარტინის წერილი ის ვითოშ არყნილა. მეტაზეკულა ზოგა-

დოებას და, მასშიაღმეტე, ყველაფური, მისან დაწერილი, ცოდნა იყო დღის წინაშე. სკულა ცხოვრების იღებალუ-
რი მასრების აქტის წინაშე ნაძღვალდება გამოყენები და
დაწერა. ცოდნების მისანალენი ირუსამისა წარსულა
განისაზა, მაგრამ წასკონა უძლო გამოსაცა წიგნი, იწუ-
რილიდა მეგამარინა“, საღაც თავის ნაწერებს ურყოფს
და იწევს სახოვალებს. შეურევებს პატა-ექიმს, კოველოვ უსამართლობას და სასტეპით საჩრდინებებს
მიეკუთ. მა წიგნი გულის სიღრმემდე აღმუოთა ყვ-

လုမာက်တော်၊ စာနံပါးလွှဲပိုင်း ဂုဏ်ဆုတ္တရွှေ ဂုဏ်ဆုတ္တနှင့်လျှော့
ရှိတော် ဖူးဖျော်ဆုတ္တရွှေ လွှာနှုန်း လွှာနှုန်း တွေပါ၏ စာမျက်
လုံး၏ တွေ့ချက်/ပြုပိုင်းလွှဲပိုင်း အာရုံချက်ပိုင်း စာမျက်၏

R

სახელმწიფო ღუაში

სოციარ „შრომის უნარისა მექანე სა. დღემა ზარისულ კერძოსაც წევულებრივის მეყაითობით განაგრძობდნ მთავრობის მოთხოვნების და კანონ-პროექტის მტკუც ბა - დადასტურებას.

„უკრაინულებოს საკანაქტებულდნ პეტრი იღვიძეს ჩემს
მის სახეს ეც, რომ ცეკვისათვის მეტე განვითარება და სუვერენიტეტის
ოფიციალურად უნდა ჩადი კავკასიაზე და მეტყველებულ იქნება სუვერენიტეტის
დოკუმენტები მიწოდებულის. და გრძელებისგანვითარება ამის
უსაფუძო წილადებისაც უკრაინა „ვალია“ მარკები,
მაგრამ ეს წილადების ფილ მესამე დღისმას დასრულდება უკრაინულების
აღმინდნენ და უარყოფილ იქნება, რაც პალუ-
ბრუნა პურა უკრაინისა თავის აღვრილობ და ფინანსობა აუზინაობა...
ზოგინია!...“

Հարեւայնակ

ଲୋକେ ପାରିବୁ ଫାର — ନାକେ-ମିଳିଲୁଙ୍ଗ
ଶ୍ରୀମଦ୍-ଭଗବତରେ ପଦ୍ମବୀନ ମିଥୁନଙ୍କୁ
କ୍ଷେତ୍ର ମିଳିଯାଏକ ଜୁରୀଙ୍କୁରେ
ଅପ୍ରେକ୍ଷଣାରେ ବ୍ରନ୍ଦରୂପୀ ମିଥୁନ;

დაქვე ჩემს სკანს შზისა სხივები
გერ ანათებენ, გერა წელებიან,
ჟაღალთის ჟელით გეღალ ათასობით
სახეის გმირებით იღუდებიან; —

ଲେଖିବ ଏବଂ ପାଇଁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ଶ୍ରୀଗ୍ରାମ—ପ୍ରାଚୀନତଃ—
ପ୍ରକଳ୍ପ ଉପର ପ୍ରାଚୀନବିଦେଶ ଶ୍ରୀଗ୍ରାମ ଲଙ୍ଘନକୁହାଣ
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ—କିମ୍ବଲ୍ଲବନ୍ଧବାନର,
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ଶ୍ରୀନାଥବାନ,

ପ୍ରାଚୀ ମାର୍ଗିକା

MATERIALISMUS MILITANS*) პასუხათ ბ-ნ ბოგდანოვს.

I.

ଶ୍ରୀମତ ଶ୍ରୀପାଦ ଶ୍ରୀତଥ୍ରେଣ୍ଟିଗ୍ରେସ୍‌ସାର୍କୋସ ମହିମାନଙ୍କ ତେଜ୍ୟାର୍ଦ୍ଦି
ଶରୀର ଗ୍ରହଣିଲୁଙ୍କ ଫ୍ଲୋଇନ୍‌ସାର୍କୋସ ମହିମାନଙ୍କ ସାର୍କ୍‌ଷେଷ;
ଯେ ତେଜ୍ୟାର୍ଦ୍ଦି ଶରୀର ତ୍ୱରା ମହିମାନ ପ୍ରେସ୍‌ଗ୍ରେସ୍‌ର୍ଲ୍ଯାନ୍ ଏକାନ୍ତିକିତାରେ
ସାପ୍ତ ପାଇଁ କରୁଳାଇବ ଅଧିକାରୀଙ୍କ କେବଳୀର, ତୁ କରୁଳାଇ ପ୍ରେସ୍‌ଗ୍ରେସ୍‌ର୍ଲ୍ଯାନ୍
କାହାର ହାତିରେ ମହିମାନଙ୍କର ପାଇଁ ପାଇଁ ହେବାରେ ମହିମାନଙ୍କ ହେବାରେ

თკევი მე სასტაციულოათ მტკანით „Systeme de la nature“ ის აურიორნად, რომ ზე, როგორც თკევი ასპირონ, ბარეტიანისმა შეკრის აურის სახელით და ჰოლბაძის ციტატების შეტანილივათ) მაგრა, ჯერ ერთი, რომ მე ჩემი ფილოსოფიურ სტატია ეპში მარტო ჰოლბაძისან არ მომავალ ციტატები. მეორეც, — და ეს უმთავრესია, — თეონი სტულიად ვერ გამოიყენოს რასისად მსტერიალი ჰოლბაძისა და მე-XVIII- საუკუნის სხვების წარმომადგენერალთ ჩტინითა დამტკიცება. მე ასე ვიკუთოდ იმ გი ჩინონ კი არა, რომ მასტანის უცხლულებენი გაღმიერება — როგორც ასთა თკევი პრინციპთ, — არამარტ იმ გინითა, რომ დამტკიცება მტკანილობაზე, ვა ზორს საკუთრებულისანან, რაც მის წინააღმდეგ მოჰყავდთ მოწინააღმდეგებს საზოგადოთ და ნეკავტონი ცოლობს — კონტა.

ଏ, ହେଲ୍‌ଲିଟାର, କୁଳ୍ପାଶ ଲଙ୍ଘ ତାପି ଗିରିମ-ଦା
ଲେଖଣ୍ଡାର୍, ନେଟ୍‌ଫିଲ୍‌ମ୍‌ଟ-ଗ୍ରେଟ ମ୍ୱେବ୍‌ର ନାଚାରିକ୍‌ଷେ-
ଥୀ—“ପିଲାର୍କ୍‌ସ, ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର”—ଅବଦିଃ “ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର”
ଲୋକିର୍ବିଦ୍ଧିମାତା ଶ୍ରୀନାଥ ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର ଦାର୍ଶନିକତ
ଟ୍ସଗ୍ରେନ୍ ସାଙ୍ଗରେ ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର, ମେ ନେହି
ତାପ ପାଇଲୁଛିଲାଅମ ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର ଦାର୍ଶନିକାର୍ଯ୍ୟରେ, କିମ୍
ଲଙ୍ଘ ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର ପର୍ଯ୍ୟାନ୍ତରେ ଦେଖିଲୁଛିଲୁବେ, ଏବଂ
କାହାରେ ନେ ଏହିକୁ କିମ୍ବା ତାପି ତଥୀର୍ବ୍ୟାପକ ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର
ରେ ରାଜାନିମିଶ୍ର, ଶାରୀରିକ ତଥୀର୍ବ୍ୟାପକ ମିଶ୍‌ରାଜାନିମିଶ୍ର

²⁾ օժ. Ցուց օնց առաջնորդ մարքսիզմության ավելացնելու համար Այս աշխատանքը պատճենաբար է կազմակերպության կողմէն 1922 թ-ին հայտնաբերված աշխատանքում՝ ուղարկված էլեկտրոնային փոստում:

^{*)} Эмпиріонісмъ, кн. 3-ая, предисловіе; стр. X-XI.

ნორ, განვითარებულ მთს გამოსაქვერებას.
როდესებ ჰოლოვანი მას განვითარებას, სასულებოათ,
თევენ ამით განვითარდათ თევენის მეთხველების თვალში
დაგეტყირებანი, მასთაც „არალია იშუუნი“⁴. ს ასეულ
გამოკვების წინასიცუამბაზი თევენ ამბობთ, რომ წინა-

აღმდეგ ინს ფოლოს-შეკის შე ჩემ ახანგერთონ ერა-
თად ვაცა „შე-XVIII“ საუკუნის შენგაბისეტყველების
ფილოსოფიას იმავე ფორმულებში, როგორც ესა აქეს
ბარიან პოლიტიკას, ას ბორცვებისინ წინამდ წლის ილ-
ოლოგიას, რძელები ძალის ცხმილურობის იგულეთ-
ზომიერ სოციალურ სიმარტინის შენონ მასისგანაცა.“
მაგრავ ას, ცოდნულ აქ იშლება ჩენს წინაშე თავის
ულაშის სიშეშელოთ თუკონ დაუკარგებელი უკირამი-
საგინისა და თუკონ არექომიკური სისტემებიც „აზერბაი-
ჯეს მართვის სამართლებრივი სისტემის მიერთების
ზარის პოლიტიკას მითოლოგიურ რიტუალის მიერთების
ბულონ მხრის ზომის ზომიერ სოციალურ სიმარტინიდან,
ოლონდაც! ამ სივარუკიმისგან მას აშროებს დამღლა-
ვებით სა-ორგანიზა- და ათის წლის მანძილი, მაგრამ კულ-
ტურის მართვის უკირამისა და უკირამის მიერთების



ჰოლანდია და საზოგადოობა შემონდელი ტრანსგრ მატერიალისტები იძენეთა ბურგუნდის იღვნელები არ კეცება კეცება, მაგრა დასახლებულების მასამე წილებში მას ისტორიულ კონფიში, რომელ ეს წოდება თავით გამოიყენებოდა გაუღილობოდ იყო რევოლუციონური სულიო. ატრანსგრალისტები შეაღებნენ ჭარტენა მესამე იღვნების იღვნელობისურ არმიისას. როდესაც ეს წოდება აიგოს შემთხვევა ნიჩელების დაყარ, რიგისაც მიმიკა და ბურგუნდის გრაფის მხრიდან და პროლეტარიატის ეკონომიკური მხრივ, მაშინ პროლეტარიატის იღვნელობებიმ მდგრადი და დაუსახმებელი დაურღონაშა წრის იმიტომ, რომ იგი იყო თავის ლროს უკიდურესად რევოლუციური ფილოსოფიური მოძღვრება. მატერიალისტური აფექტური სისტემა სიცილიანობის და კომუნიზმის. ამას კონკრეტულ მიუთიხებულ ჯირ კიდევ თავს წიგნში „Die heilige familie“ იყო სწრაფი იქ:

„დიდ კერა არ უნდა იმის გავგრძის. რომ კომუნიზმის და სოციალიზმის მაციურალობის აუზინირებელი საგარეო ინიციატივის მართველობის მოძღვრებას, რომ ლიკ დასაბუღავო სიკეთისაღი მუნიციპალიტეტების აღმართების მიზანის და კომუნიზმის და კომუნიზმის. ამას კონკრეტულ მიუთიხებულ ჯირ კიდევ თავს წიგნში „Die heilige familie“ იყო სწრაფი იქ:

*). Людвигъ Фейербахъ. С.-П.Б. 1906 г. стр. 30.

კარლ გარესის ეპონო
ური პროგრამები.

1

საქონლის საზოგადოებრივ ხსიათის გამოჩერეკით,
რომელიც განსაზღვრულ ჭარბების უზრუნველობაში
მოწყვეტილი აკადემიკებს საქონლის მუზემებში
საზოგადოებს, მიერა საშუალება საქონლის უფრო უძინ
ხსიათის გადამისა და მით მთელი თანამდებობები
გარეობის სუვერენიტეტ გამოუწინს გადატრის.

ეს იყო პირობლების აბან ნიადაგზე დაყრეჩება,
რომელიც სუვალებობის პრეცენტის მიერ კონცეს გარემო-
ვა დამტკრილობრივა განსხვავებული კლიატი კლასიკუ-
რიზმი — სისტემურ ართობის, ჩამოყალიბებისა და ენსა-
კურსის მიერ გადატრის.

შირვანი ამგები

→ მთავრობის წერა არ დართო სახალხო უნიკიტერ-სისტემა ქართულ ენაზე გადახვდნა გოგოლის პრეტეს-ს ცენტრ დღისშიწილი.

→ კონკურენციას ჰერცეგინა დაუკავშირდა დაკავშირდა არა მართვის მიზანით, მაგრა მართვის მიზანით დაკავშირდა მართვის მიზანით.

→ କାହାତିଥି ଲୋପ, ଅଶ୍ଵରାଜୀ, ଯୁଗାଧିଲ୍ଲା ଦା କେଉଁ
ବାହାରି ନି ଚିରାଳି କୁର୍ରାଦିଗ୍ରି ଆଶଙ୍କାବାନ ଦ୍ଵାରା କରିଯାଇଛି।
ବଲ୍ଲମ୍ବନାମ କିମ୍ବର୍ଗାଲା ମାଲିନୀ ଦ୍ଵାରା ତ୍ୟାଗିଲା ମୌର୍ଯ୍ୟରେ
ଦୂରାଧିର ଏବଂ ସାହେବୀ, ମହାନାମ ଶୁଭମୁଦ୍ରା, ରହ୍ମାନ ଦଳଶୁଭମଳ୍ଲିବା
ଫାର୍ମର୍ମାନ କାହାର ଗ୍ରାହକ ଦା, ତାହାର ନିର୍ମିତିବୁଲାନ୍ତିରେ
ଲାଲାର୍ଯ୍ୟ କେନ୍ଦ୍ରିନାଟ ନିର୍ମିତ, ଏଣ୍ଡ ନାଫିର୍ମ ଉପରେ, କର-
ମେଲ୍ଲାକ୍ ପାଶେଲାନ୍ତିରେ ଦାନ୍ତିରକ ମିଳିଲ୍ଲାବ୍ କୁଣ୍ଡଳାର
ଦା ତାନ୍ତିରକେ, ଗର୍ଦନ୍ସିଲ୍ଲାର ଗ୍ରାହିରିତ୍ରୀରେ ଦା ଶବ୍ଦାବନ୍ଦିନୀ
ଦାମିଲ୍ଲାର୍ଫାର୍ମାଲ କ୍ଷୁଣ୍ଣିଲ୍ଲାର ସମ୍ମର୍ମାନ କିମ୍ବାଲ୍ଲାର୍ଫାର୍ମାନ୍ତିରେ;

→ „აბხაზური ან-ჩანი“ რეალობუ გზებებზე გაღმოვცემენ, სამისწალო უწყების საფუძვლით ასლო მომავალში გამოვა აბხაზთათვის შედეგნილი „ქჩანი“ (რუსულის ასლობით).

→ სონში დაარსდა წერტილური განკულიერების განვითარების დამტკიცებულების მიზანით არჩევული დირექტორი სამასპარესო დოკუმენტის მინისტრის, ბ-ი აღეცენ კიბეძნად.

ტექნიკის დარღვევის; საბაზო ჯგუფ არის ამის შესახებ თხოვანია შეიტანეს.

→ გარეთის ატყობინების კავშირისადმი: გულერებულა-
ში, როლებისა ცენტრის ირალის აყრი მოუწლობეს—მობ-
დ ჟერაკება. ძალისა ერთი გრი საღლათი. ჩერ-
ნიგის მრიის 3 მოკლეობა, 8 დაწილი.

ରୂପୀଶ୍ରତୀଳୀ କ୍ଷେତ୍ରଗଢ଼ା

→ ହୁଶ୍ରୀଲ ଗ୍ରୋଟରିବ୍ସ୍‌କେ ଟିର୍ପୁକ୍ତ, ମୈଶାରିର
ହୁଶ୍ରିତା ପ୍ରୋଫେରିସ ଫର୍ମମାଲାଗ୍ରହନ୍ତା, କ୍ରେଡିଟ ଅନ୍ତର୍ଗତି,
ପ୍ରୋଫେରିରିଦାନ ପାଇଲିକୁଲାବ୍ ବନମଳ୍ଲି ଉପରେକ୍ଷି କୌଣସିର-
ଗ୍ରେନ୍ଡ୍। → ବେଳେରେ ଏତେ ମିଳାଇଲେ ମିଳିବାରେ ବ୍ୟାପାର-

სულილი დოკუმენტი იყენება თავის თან სულილის შემოღებას. ამ დღეებში გაუხსნათ 14 სასწავლებელი, ქართველი სამი სკოლისთვის გრაფილის სპეციალის დაურჩევისათ.

→ శ్రీప్రభుత్వాహిని, సాంగ్రహించిన వ్యాపారాల రాశమి-శ్రోదార్జును, సాంగ్రహించిన శాఖ్యుడు, గొంపుతుల్పల్లెతో ఏక అధికారికిన్నిమి, ఇంకా గొంపుతుల్పల్లె మాటలాంకు 378 శ్రీంగ్రం వ్యాపారాల, తిఱిన 25 హంగినించి. సాంగ్రహించిన వ్యాపారాలు, గార్టింగ్ అధికారికులు, మాటలాంకుల బాధ్యత కొన్పుతుల్పల్లె ఉన.

ଗ୍ରିନ୍ଡଲ୍ଫ୍ ମୁହଁମାନଙ୍କ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

ეცხოვის

◆ სერბიის შეფას შეკვეთულებები გიორგიმ ური განაცხად თავის უფლებაზე.

Digitized by srujanika@gmail.com

რუსეთის ცხოვრება

ଦୟାଶ୍ରୀ ଏ ଶ୍ରୀରୂ ତୋପାନୀଙ୍କୁ ତ୍ୟାଗ କରିବାକୁ ମୁହଁମିଳିଲାଇଲା ।

ରୁଗ୍ରାନ୍ତ ରୁକ୍ଷଟିଲା, ଇସ ପ୍ରକ୍ରିୟାଟିମା ଗାନ୍ଧୀଜିଙ୍କିପୁ
କ୍ଷେତ୍ରରୁ, ଏହି ଯେତିକିମାଳ ମାତ୍ରାକ୍ରିଯାଲେ ମିଳିବାଗାନ୍ତିରୁ
ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ରୁକ୍ଷଟିଲା ରୁକ୍ଷଟିଲା ମେଲ୍ଲିକାରିଲ୍ଲାକୁ ଉପରୁ
ଦାଖି, ରୁକ୍ଷଟିଲା ଏହା ମିଳିବାଗାନ୍ତିରୁ ଏହା ମିଳିବାଗାନ୍ତିରୁ

სპარსეთი.

ცნობილი პანვე 50 თანამაზრეგიბით მოვიდა ას-
ტრაპადში. მცხოვრები თანაგრძნობით ჟეველი პანვე,
რომელიც გადაიღა ჩევოლოუკონერების მხარეს. თა-
თქმის მოელი მასალაზე რევოლუციონერების ხელშია.

თავისიზე. სოც. დემოკრატიულ პარტიის ქალაქებს დღი მოვალეობა მრავალრიცხვონი სახლოს მიზნები და მიზანების გადასაცემის მიზნების შესახებ ამას დაუდებელობის სტატუბის შემთხვევაში დაუდებელობის წინამდებობით და წითელი ლრობის გაიარებების უმაღლესი ქუჩის—დემოკრატიულ კანსტიტუციის, გაუმდებარებულ საარსეთს“ის ძალილით.
(„Закар.“)

— რევოლიუციონერებმა აიღეს ქალ. მეშესელერი,
კასპიის ზღვის პირად.

— რუსეთის ასტარაში მივიღა ასი ყაზახი; ამას გარდა იქ გააძლიერეს დამცველი რაზმი.

— სპასერთა ჯულფაში ჩეკოლოუბინერგიძი-ლა დაჩრდინ. დანარჩენი მცხოვრებლები სულ სხვა აღგა-
ტეს გადასახლდენ, რადგან ელონ, რომ მარტ შა-
ბის ჯარი დაეცემა ჯულფას იქ ბერი კავასილი
მრავალ ჩეკოლოუბინერგიძის საჟერლალ. კართველები
და სამხებმა სიმიგრაციები ააშენეს.

— კორექტონილებული ერთხმად იჩქმუნებიან, რომ
მაღლ სპარსელი რევოლუციონერები თავიზინიან, კაზ-
ვინიან, ისამანანიდ და სხვა დაგლობულიდ მწყაბრიან,
ერთ და მაგავ დროს გაიაღმარტებენ თეატრის სკერნ.

და ეს გენერაცია მკუთ ირლეგანტური ჯონი: თავის დასახლოებაში დასაცულებაზე: 1500 კვეთით ჯარის კაცი, 600 ცენტინასი და 100 არტილერისტი; თერიტორიაზე დასაცულება: 800 ყაზახი, 2,300 ჯარის კაცი, 350 არტილერისტი და 300 გრძნადანი; პასალადმიზე პას სულ ჰყავის კუთხი: 9,950 კაცი. რეკურსოს სივრცის ისტოზე 25 რესურსის მაჩვითი, სხვა საექირისტოს იუვანგ ყაზახები ლიახვენის ბრძოლიდან.

კაბიტალისტური კონფენციალ

“ଓঁগীরণা, খোজন্তে আবার মিসেজলোক স্বত্বান্বিতভাবে
চিরাপ্রদর্শিতা” — ঐতিহাস স্বাস্থ্যের গভীরতা ও মাঝেমধ্যে
বেশ কৃত ঘোরামুক্ত গ্রন্থে প্রিণ্ট, খোজেলুপ ঘুরেছাই আশীর্বাদ
স্বাস্থ্যের গ্রন্থসমূহ নিলেন, তব অঁগীরণা ও চুক্তান্বিতভাবে
আলো ফুলের গুরুত্বপূর্ণতা ও খোজন্ত গ্রন্থসমূহের জ্ঞান-
মুসুরালোক মিশ্রণে প্রযুক্তি এবং প্রযোগের উপর স্বাস্থ্যকান্তিম
ক্ষেত্রের প্রয়োগ করে আশীর্বাদ প্রদান করেন।

“შეტყოფულ შტატებში დღის დღეობით მოქმედებს 440 ტრანსპორტი”, რომელსაც უკავშირდებული ას 8600 იტირამ და სახელგადამისა. შეიძლ ტრანსპ (მაში შედიან შეკისის, თამაჯავისა, ნაკონისა და სპოლენისა) ექვე კაპიტალი 10 მილიარდ ბაზარა; დანარჩენ ექვსისა სარკანისგზით თოთოფულ დილინკ ტრანსპრის კაპიტალი უდრის 4 მილიარდ ბაზარას, მორჩილ ტრანსპრ უზირის 5 მილიარდ ბაზარას. ¾-მ მორჩილის რეინინგის სინდინაციისა (რომლის სიგრძე დავტებდ ეკრანის კულთურა რეინინგის გზებს ერთად აღემულს) შეიდა კაცის ხელშია.

მოწვევი უშმისავალი ფულადის ტრექსტის 1906 წ.
უდრითი 2300 მილიონ ბარეკას, მათ შორის წინა წელიდან მოგვად
ძარას 533 მილიონი ბარეკა. ფულადის ტრექსტის ჭარ-
მოყავაში (სახლის ფერგანისა, ქვანაზშირის მაღაროებისა,
ძარის გზის ლიანდუგვებისა, და სხვა კვანა კარბონბზში) მუშაობის 170,000 მუშა, ძარმლის ხდეფას 1906 წელს
500 მილიონ ბარეკას უდრითა. ტრექსტის კასაში მუშად
არის 200 მილიონი ბარეკა ნაღდ ფულად. 2010 სხვა
და სხვა წარმოგა ეცვლებან ფულადის უძლიერეს
ტრექსტის უშმისავალი იქცოვნერი ამ ტრექსტისა, კარნე-
ჯი, ყოველ წლიურ დოკიდებულს (მოგვაბა) იღებს 80
მილიონ ბარეკას.

ତୋର୍ମହିମ ଆଶେଷାକ୍ଷେପ ଜ୍ଞାନଶାଖାର ହାର୍ଦ୍ଦେବ ଛାଗଳିବାର
ଗର୍ଭ ସାଙ୍କାରିକ ପ୍ରକାଶରୀ ହାର୍ଯ୍ୟାଲ୍ପାରିସା । ଏହି ପ୍ରକାଶରୀ
ପ୍ରକାଶନ ପାଠ୍ୟବିଷୟରେ ବିଶେଷ ରୂପ ମିଳିବାରେ ଜାଗାଲାଭ କାହାରୁ
ନାହିଁ । ଯୁଗାନ୍ତର୍ବିଜ୍ଞାନ ଏହା ଏକ ପାଠ୍ୟ ବିଷୟ ହାର୍ଯ୍ୟାଲ୍ପାରିସା
ନାହିଁ । ଯୁଗାନ୍ତର୍ବିଜ୍ଞାନ ଏହା ଏକ ପାଠ୍ୟ ବିଷୟ ହାର୍ଯ୍ୟାଲ୍ପାରିସା
ନାହିଁ ।

ଶ୍ରେଣ୍ଟପ୍ରସ୍ତର ଶ୍ରୀତାମିବନ ନାଯିକାନାନୁତ୍ତରୀ ନିମିଳିଲାଙ୍ଗ
କ୍ଷେତ୍ରରେ 115 ମିଲିଅନ୍ତରୀଳ ଦ୍ୱାରା ଲାଗାଇଥାଏ । 90% ଏଇ ଶ୍ରେଣ୍ଟଗୁଡ଼ିଳୁ
ମେଲାର ପ୍ରକାରରେ ପରିଚାରିତ ହୋଇଥାଏ । କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଏହି ଲାଗୁ
ହୋଇଥାଏ । 84,000 କ୍ଷେତ୍ର କ୍ଷେତ୍ରରେ 103 ମିଲିଅନ୍ତରୀଳ ଦ୍ୱାରା ଆପଣି
83 ମିଲିଅନ୍ତରୀଳ ଲାଭିବାରେ ଦ୍ୱାରା ଆପଣିବାରେ 11 $\frac{1}{2}$ ମିଲିଅନ୍ତରୀଳ
ପ୍ରକାରରେ ପରିଚାରିତ ହୋଇଥାଏ ।

^{*)} კაპიტალისტების სამრეწველო კაბშირი.

ԱՌԱՋՏԱ ՅՈՒՆՈՏ

— : —

ହେବି ମନ୍ଦର୍ମୁଖୀରୁଦ୍ଧ ପ୍ରସାରକାରୀ ଏବଂ ତାଙ୍କ
ଜ୍ଞାନସମ୍ପଦ ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପାଇଲା ଏବଂ ନିର୍ମଳୀକାରୀ କାଳିମି,
ଅମାଙ୍କେ ଲାବାର୍ଥାକୁ ମେଗ୍ରାମ, ମେଲାଲ୍ଲାଦ ଶାଶ୍ଵତବାରା ଏବଂ ମୋ-
ଲାନ୍ଦା ଉତ୍ତରାମ ଏବଂ ମରାଣ ଏବଂ ଏହି କ୍ଷେତ୍ରରେ ନାଥିଲା
ମୁଖ୍ୟମିତ୍ର କ୍ଷେତ୍ର ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମନ୍ଦିରମାତ୍ରରେ ଏବଂ କ୍ଷେତ୍ରରେ
କାଳିମି ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପାଇଲା ଏବଂ କ୍ଷେତ୍ରରେ ନାଥିଲା
ମୁଖ୍ୟମିତ୍ର କ୍ଷେତ୍ର ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମନ୍ଦିରମାତ୍ରରେ ଏବଂ କ୍ଷେତ୍ରରେ

ବ୍ୟାପାରକୁ ନେଇବା ଏହାରେ ଗ୍ରେନ୍ଡର୍ ଯେଉଁ ଏହା ଏକ ଅନୁରୋଧ ହୁଏ ।

କାଗଜାନା.

ପ୍ରକାଶନକ୍ଷମ.

ЗМІЗПБВІД

კლილერის საზოგადოება.

აქვთ სალისის მიერ სხვა და სხვა გადა კოლეგულ-განაკვეთის დროშინებულისადან მას წილით დაუსახადა მეტად. ამასთან საქმეშიც მისახადობა ამათ არც ეჭიშობდა და სულიერობა მისახადობა თავად დღიურის დროში და ეჭიშობდა. გრატული წილით დაუსახადა, გრატული წილით დაუსახადა, გრატული წილით დაუსახადა! უკანასკნელი თა თვეებში ასასიათოდა აქვთ სალისის მიერ სხვა და სხვა გადა კოლეგულ-განაკვეთის დროშინებულისადან მას წილით დაუსახადა მეტად. ამასთან საქმეშიც მისახადობა ამათ არც ეჭიშობდა და სულიერობა მისახადობა თავად დღიურის დროში და ეჭიშობდა. გრატული წილით დაუსახადა, გრატული წილით დაუსახადა, გრატული წილით დაუსახადა!

სოფლის გეორგი

ଶେଷନ୍ତର ଶୁଭରକ୍ଷଣ କୁଳମହାଦୟର୍ବିନ୍ ଲୋକଙ୍ଗର୍ଭେଦାବୁ କୌଣସିବା
ପରେଣ ପର୍ବତରେଖା ଶୂନ୍ୟାଶ୍ଵର ଏବଂ ଅନ୍ତରିମାଳା ଦ୍ୱାରାପରେଣ
ଥିଲା । କୁଳାଶ୍ଵର ମୈତ୍ରିକାଶ୍ଵର ମହାଦେଵ ରଙ୍ଗ ରୂପ, ମେଧାପୁଣ୍ୟ
ଦ୍ୱାରା ଯତ୍ନରେଖା ଉପରେକୁ ଶୂନ୍ୟାଶ୍ଵର ଶରୀରରେ ଦ୍ୱାରାପରେଣ
ଶୂନ୍ୟାଶ୍ଵରରେଖା ପରେଣାମାନଙ୍କାରେ ଶୂନ୍ୟକାଳୀନଙ୍କାରେ ମେଧାପୁଣ୍ୟ
ଦ୍ୱାରାପରେଣାମାନଙ୍କାରେ ଶୂନ୍ୟକାଳୀନଙ୍କାରେ ଶୂନ୍ୟକାଳୀନଙ୍କାରେ

ଅନ୍ତର୍ଜାଲ

(ქართველ საზოგადოების ძმი ეგნატე ნინოშვილის საფლავ-
ზე ძეგლის აგების შესახებ).

15 ପାଇଁ 1909 ଫେବ୍ରୁଆରୀରେ 15 ନେତ୍ରିକ୍ଷାତ୍ମକ ମାତ୍ର ଶୈଖିତ୍ୟ, ରାଜ ହେଉଥାଏ ଧାରନାମଣ ଲୋପରେତ୍ତାକୁ ଦ୍ୱାରା ରାଜୀ ହେତୁମାତ୍ର ଶିଖିତ୍ୟରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ ହେବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରାଯାଇଛା। ଆଜି ଏହି ଅନ୍ତରାଳରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ କରାଯାଇଛି।

କବିତାରେ ଏହାରେ କଥା ନାହିଁ କିମ୍ବା କଥା ନାହିଁ
କବିତାରେ ଏହାରେ କଥା ନାହିଁ କିମ୍ବା କଥା ନାହିଁ

କାହାରେ ପାଇଁ କାହାରେ ଦେଖିଲୁ ନାହିଁ । କାହାରେ ପାଇଁ କାହାରେ ଦେଖିଲୁ ନାହିଁ ।

წერილი რედაქტორის მიმართ

(ଲ୍ଲାହିବେଳମିଲାବ)

კე ფურთი — 100 მმ. არა ლ. მასარისან და კ. ტობა გვ-
მოვალენი წყალის და შემცირების აღმას აზრისას წერილის მიხედვის
მიზანის და დარღვევის და და ჩასმის. წერილით სკარენერის
მიზანის და გასაღირებელით გამოიღებულია, რომელიც ხასის აღლუ-
მოვალენი მოთავსების და ასაკის. მასარისან და სამარად და
ტობა გვიმოქმედს ჯარიგობას „შემო განვიზო წერილების“ მოწ-
ყობაში, გ. გრაბა და ფურთი იმათ მანები ან ეკუთრისათ და არეული
სესიის გამოსახულების მიზანთ ლილ თავს მცუდილურ შედების ას უცველესობას.
მიზანის და დარღვევის და გრაბაში შეცვლულია —
ისეთი უძრავი და დაგვილული. **მეცნიერი.**

မြန်မာရွှေဘုရားရွှေဗျာ၊ စာလုပ်ဖွေဗျာ၊ စံရွှေဗျာရွှေဗျာ၊ စာလုပ်-
အောက်အောက်ရွှေဗျာ၊ ရွှေဗျာရွှေဗျာ၊

၀၂၃၂၂၁၆၀။

ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా
ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా
ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా
ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా
ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా	ప్రశ్నలుగా దా

— 28 —
ცალკე ნომერი ყველგან ორი შაური.
რედკტის ღრუებით აღრესი: Елизаветинская,
№ 17. ს. თბილისი.

№ 17. При Типографии Кикнадзе.

ბეჭდავ მცირე წერილებს და კორესპონდენციებს რედა-
კურა დიდ ხანს არ ინახავს. ინახება ერთი თვით მხო-
ლოდ მოთხრობები და ტექი წერილები.

ჭაბული და წერილებით ცხრა გამოიგზავნოს და იტრაქოსთ. გ-ნი Михаилу Давидовичу Кикнадзе. Елизаветинская ул., № 17. Типография Кикнадзе Тифлисъ.